

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 77 (1959)  
**Heft:** 10

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

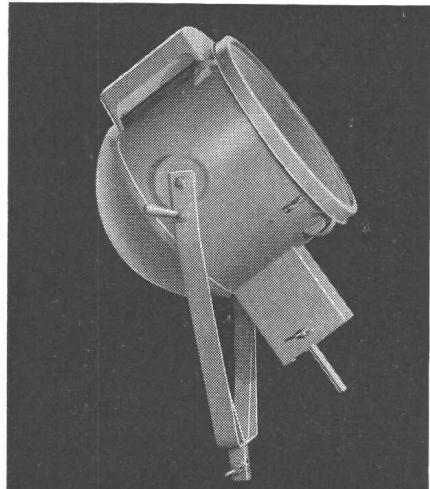
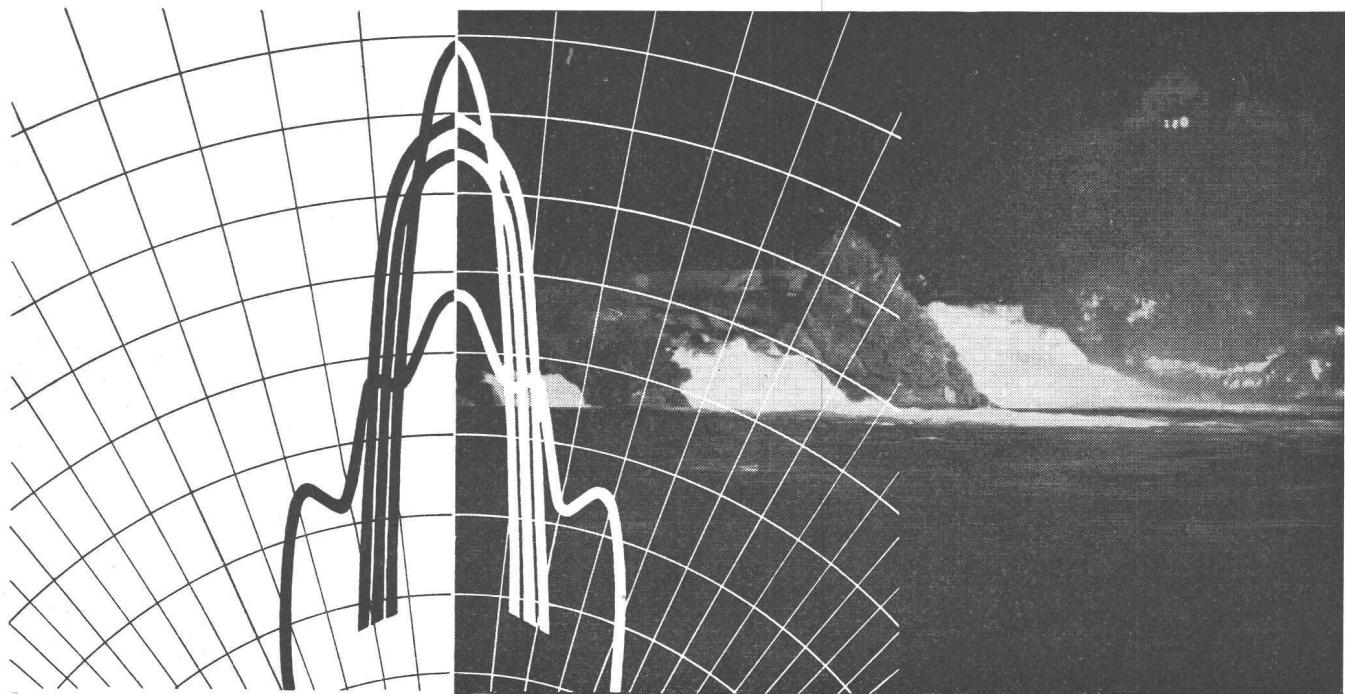
**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

SIEMENS

zuverlässig auch in Lichtfragen

# SIEMENS-LEUCHTEN



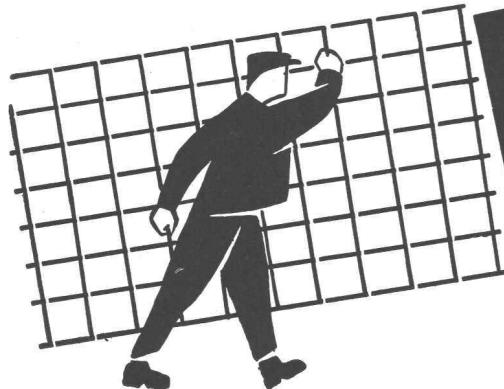
Type Np 35

Der Scheinwerfer zeichnet sich speziell durch eine starke Lichtkonzentration aus. Mit Projektionslampen bestückt ergibt er eine extrem starke Bündelung des Lichtstromes bis ca. 300 Meter. Die Konzentration des Lichtpegels beträgt ca. 18-20%.

Verlangen Sie unseren Prospekt oder den Besuch einer unserer Beleuchtungsspezialisten.

**Universal - Flutlichtscheinwerfer zur Anstrahlung von Bauwerken, Denkmälern, Geleiseanlagen, Lagerplätzen, Naturschönheiten und Sportplätzen.**

**SIEMENS ELEKTRIZITÄTSERZEUGNISSE AG**  
ZÜRICH · BERN · LAUSANNE



Mit profilierten  
**PERFEKT**  
Armierungsnetzen  
+ Pat.

besser, billiger und  
rascher bauen !  
Mehr als 50% Gewichtersparnis  
Ausführlicher Katalog mit  
Berechnungstabelle durch

**EMIL HITZ**

Fabrik für Drahtgeflechte, Zürich 3  
Grubenstr. 29, Tel. (051) 33 25 50  
Zweigbetrieb Basel:  
Ob. Rebgasse 40, Tel. (061) 32 45 92

Zürich, Lutherstr. 14, Tel. 23 54 26. Telegr. STSINGENIEUR ZÜRICH. Für Stellensuchende Einschreibebühr 3 Fr. für 3 Monate. Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. — Auskunft über offene Stellen und Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.

**INDUSTRIE-ABTEILUNG:**

- 3 **Maschinenzeichner** mit abgeschl. Lehrzeit und Praxis im allg. Maschinenbau für Konstruktions- und Werkstattzeichnungen über Schienenfahrzeuge, Zürich.  
 25 **Zeichner-Konstrukteur** mit abgeschl. Lehrzeit und Konstruktionspraxis in Eisenkonstruktion und Erfahrungen in Vorkalkulation. Spezialfirma für Gewächshausbau der Nordwestschweiz.  
 35 **Dipl. Maschinentechniker** mit Konstruktionspraxis im Hebezeugbau (Krane), welcher nach einer gewissen Einarbeitungszeit die Leitung des techn. Büros übernehmen könnte. Konstruktionswerkstätte der Nordostschweiz.  
 57 **Zeichner-Konstrukteur** mit Praxis und Kenntn. auf den Gebieten der Hydraulik und Pneumatik. Kleinere Maschinenfabrik der Mittelschweiz.  
 59 **Dipl. Maschinentechniker** mit absolv. prakt. Lehrzeit und Praxis als Betriebsassistent eines Stahl- und Kunststoffröhrenwerkes. Ostschweiz.  
 61 **Dipl. Maschinentechniker** mit absolv. prakt. Lehrzeit und guten Kenntn. in der Fabrikation von Maschinen und deren Bestandteilen. Gewillt sich in das Gebiet Terminwesen einzuarbeiten. Grosse Maschinenfabrik der Ostschweiz.  
 63 **Dipl. Maschinen- evtl. Elektrotechniker** mit Praxis für Berechnungen über Antriebe und Ausarbeiten von Offerten. Kenntn. der franz. Sprache erw. Verkaufsabteilung der Herstellerfirma in Zürich.  
 65 **Dipl. Elektrotechniker** mit Praxis für den Bau, Betrieb und Unterhalt von Hochspannungsleitungen, Transformatorenstationen und Niederspannungsnetzen sowie für allg. Betriebsarbeiten. Betriebsbüro eines Elektrizitätswerkes im Kt. Graubünden.  
 67 **Dipl. Techniker-Konstrukteur**, mögl. gelernter Stahlbauzeichner, für Berechnungen und Konstruktionen. Konstruktionswerkstätte in Zürich.  
 319 **Dipl. Chemiker** mit Praxis in der Aufbereitung sowie Anwendung von Bitumen für Bauzwecke (Beläge, Abdichtungen, Isolierungen u.a.m.). Gute Kenntn. der engl. Sprache nötig. Vertragsdauer vorerst 2 Jahre, Johannesburg (Südafrikanische Union). Offerten auf Flugpostbewerbeform. der STS in engl. Sprache.

375 **Konstrukteur** mit Praxis und Kenntn. in Elektrotechnik für Entwicklungsarbeiten auf dem Gebiete der Elektromotoren und deren Anwendung. Fabrik Nähe Zürich.

**B A U - A B T E I L U N G**

- 174 **Hochbauzeichner** mit abgeschl. Lehre und Praxis, sauberer Planbearbeiter, für Herstellung von Werk- und Detailplänen, nur Bürotätigkeit. Architekturbüro in Zürich.  
 176 **Dipl. Architekt oder dipl. Hochbautechniker** mit Tätigkeit auf Architektur- oder Stadtplanungsbüro, befähigt einem techn. Verwaltungsseitig vorzustehen, gewandt im Umgang mit Behörden und Mitarbeitern sowie im schriftl. Ausdruck. Beamtung als Vorsteher des Städt. Hochbauamtes. Kommunale Administration in Stadt der Ostschweiz.  
 178 **Dipl. Tiefbautechniker** mit Büro- und Bauplatzpraxis; geeignet für die Erledigung administr. Arbeiten, gewandt im Umgang mit Behörden und Mitarbeitern sowie im schriftl. Ausdruck. Maschinenschreiben erw. Städt. Bauverwaltung der Ostschweiz.  
 180 **Hochbautechniker oder -zeichner**, sauberer Planbearbeiter, für die selbst. Herstellung von Werk- und Detailplänen. Architekturbüro in Zürich.  
 182 **Hochbauzeichner** mit abgeschl. Lehre, sauberer Planbearbeiter, für Dispositionspläne von Pumpen und andern maschinellen Anlagen in Gebäuden. Maschinenfabrik der Westschweiz.  
 184 **Dipl. Architekt (Schweizer)**, mit Erfahrung in der Projektierung und Ausführung grösserer Bauten sowie mit städtebaulichen Kenntn., geeignet für die Leitung eines öffentl. Betriebes der Baubranche. Eintritt 1. Nov. 1959. Dauerstelle als Chef des Kant. Hochbauamtes. Kant. Verwaltung der deutschen Schweiz. Offerten bis 30. 3. 59.  
 186 **Hochbauzeichner** mit absolv. Lehre, sauberer und zuverlässiger Planbearbeiter, für Bürotätigkeit. Architekturbüro in Zürich.  
 188 **Hochbauzeichner** mit abgeschl. Lehre und Praxis, sauberer Planbearbeiter, für die selbst. Herstellung von Werk- und Detailplänen und zeitw. auch Bauleitung. Franz. und ital. Sprachkenntnisse erw. Architekturbüro und Bauunternehmung im Berner Jura.  
 190 **Hochbautechniker oder -zeichner** mit Praxis, sauberer Planbearbeiter, für Wohn- und Industriebauten, nur Bürotätigkeit. Architekturbüro in Zürich.  
 192 **Dipl. Bauingenieur**, Fachrichtung Stahlbau, mit Praxis als Statiker und Konstrukteur, wenn mögl. im Stahlwasserbau. Konstruktionswerkstätte der deutschen Schweiz.  
 194 **Bauingenieur evtl. Tiefbautechniker** mit Bauplatzpraxis, befähigt zur Leitung eines grösseren Stollenbaues. Baustelle im Kt. Graubünden. Grosse Bauunternehmung der Ostschweiz.



Mit Holz bauen —  
**ARBEZOL** vertrauen

**A. BENZ & CIE. HOLZKONSERVIERUNG ZÜRICH 2/38 RENGERSTRASSE 56 TELEFON 051/45 34 34**



Gesucht per sofort oder nach Uebereinkunft

**jüngerer Bauingenieur**

oder

**dipl. Eisenbetontechniker**

(Schweizerbürger)

zur Bearbeitung interessanter Projekte. 5-Tage-Woche, Personalfürsorgekasse.

Offerten erbeten an

**E. I. Schild, Bauingenieur, Basel, Glockengasse 4.**

**Einwohnergemeinde der Stadt Grenchen**

**Stellenausschreibung**

Das Gas- und Wasserwerk sucht zur Entlastung des Betriebsleiters einen

**BAUTECHNIKER**

zur Ueberwachung der Arbeiten der neuen Wasserversorgung während der Bauzeit (voraussichtlich 2—3 Jahre).

Die neue Wasserversorgung umfasst: Zubringer- und Hauptpumpwerke, ca. 18 km Fernleitung, Reservoir von 8000 m<sup>3</sup> Inhalt, Fernmess- und Steuerungsanlage für die gesamte Versorgung.

**Anstellungsbedingungen:** Anstellung auf privatrechtlicher Grundlage. Gehaltsansprüche sind in der Offerte anzugeben.

**Eintritt:** Sofort oder nach Uebereinkunft. Frühester Eintrittstermin in der Offerte angeben.

**Anmeldungen** sind bis zum 16. März 1959 dem Personalamt der Einwohnergemeinde Grenchen einzureichen. Der Anmeldung sind beizulegen: Ausweise über die Ausbildung, Arbeitszeugnisse, eigenhändig geschriebener Lebenslauf, Foto.

Grenchen, den 20. Februar 1959 Die Gemeinderatskommission



# WALTER J. HELLER AG.

## BAUUNTERNEHMUNG

BERN – SCHLOSSTRASSE 131 – TEL. (031) 51112



Ich suche für sofort

### Bauingenieure Tiefbautechniker

für die Bauführung grosser Stollenbauten, sowie  
einen

### Bauführer

für die Ausführung eines ganzen Kraftwerkes.

Andrea Pitsch  
dipl. Ing. ETH/S. I. A.  
St. Moritz  
Tel. No. 082/3 44 50



**Wenn Sie**

als jüngerer und tüchtiger

### Tiefbautechniker

ein Tätigkeitsgebiet suchen, das Ihnen  
weitgehende Selbständigkeit in der Be-  
arbeitung von Problemen des Industrie-  
baus, ein angenehmes Arbeitsklima,  
gute Honorierung und 5-Tage-Woche  
bietet, so ersuchen wir Sie, uns Ihre  
Offerte mit den üblichen Beilagen zu  
unterbreiten.

Eintrittsdatum nach Uebereinkunft.

**papierfabrik  
perlen** b. Luzern

Wir suchen

# MASCHINEN-INGENIEUR

wenn möglich mit Erfahrung in Projektierung und Ausführung von Krananlagen  
aller Art. Für Exportgeschäfte sind Sprachkenntnisse erwünscht.

Handgeschriebene Bewerbungen mit Lebenslauf, Gehaltsanspruch und Bild  
sind zu richten unter Chiffre Z 4162 Y an **Publicitas, Bern**.

## Stellenausschreibung

Auf dem Hochbauinspektorat BL werden zufolge Pensionierung resp. Ergänzung des Personals ausgeschrieben:

### 2 Bauführer

Anforderungen: Abgeschlossene Zeichner- oder Bauhandwerkerlehre  
Mehrjährige Bauplatz erfahrung  
Gewandtheit in der Leitung von Verhandlungen und im Abfassen von Berichten

Arbeitsgebiet: Selbständige Projektierung und Bauführung im Gebäudeunterhalt von diversen öffentlichen Gebäuden wie Krankenanstalten, Verwaltungsbauten, Kirchen- und Pfarrhäusern, Anstalten etc.

Jahresbesoldung: Je nach Alter und Praxis Besoldungsklasse 16 ev. 17 = Fr. 12 200.— bis 15 700.— + 7 % Teuerungszulage.

### 1 Zeichner für die Planungsstelle

Anforderungen: Abgeschlossene Zeichnerlehre (Hochbau, Tiefbau, Vermessung, Maschinenbau). Zeichnerisch sehr begabte Kraft. Exaktheit und Zuverlässigkeit.

Arbeitsgebiet: Nachführen von diversen Plänen im Zusammenhang mit Ortsplanungen, Archivierungs- und Registraturarbeiten.

Jahresbesoldung: Je nach Alter und Praxis Besoldungsklasse 8, 11, ev. 13 = Fr. 8 400.— bis 13 000.— + 7 % Teuerungszulage.

Handschriftliche Anmeldung unter Beilage der Personalien, des Bildungsganges, der Zeugniskopien und ev. Arbeitsproben sind bis 28. März 1959 an die unterzeichnete Amtsstelle einzureichen.

Liestal, den 25. Februar 1959. Baudirektion Baselland.



Wir suchen für interessante Arbeit im Büro und auf der Baustelle jüngeren,

### dipl. Bauingenieur

Detaillierte Offerten mit Lebenslauf, Angabe der bisherigen Tätigkeit, Zeugnisabschriften und Photo sind zu richten an

Aktiengesellschaft CONRAD ZSCHOKKE, Ingenieurbüros, Postfach, Zürich 27.

Gesucht in Ingenieurbüro, Basel

### 1 jüngerer dipl. Bauingenieur

und

### 1 dipl. Tiefbautechniker

Sichere Statiker für Eisenbeton- und Stahlkonstruktionen, allgem. Tiefbau.

Offerten mit Gehaltsansprüchen und Eintrittstermin sind erbeten unter Chiffre 5170 an Mosse-Annoncen, Basel 1.

Gesucht ein jüngerer, tüchtiger

### Bauführer

für Schulhausbau. Bei baldigem Eintritt Mitarbeit an Ausführungsplänen, Ausschreibungen usw.

ein tüchtiger

### Bautechniker

für Entwurf, Kostenvoranschlag und Ausführungspläne. Anständige Arbeitsbedingungen.

Bewerbungen erbeten unter Chiffre ZK 5149 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht per sofort

### 1 dipl. Hochbautechniker

### 1 Bauzeichner

mit Büropraxis. Saubere und zuverlässige Planbearbeiter für die selbständige Herstellung von Werk- und Detailplänen. Bei Eignung Dauerstelle. 5-Tage-Woche.

Handschriftliche Offerten mit Lebenslauf, Bild und Gehaltsansprüchen sind erbeten an W. Belart, dipl. Arch. ETH, Baslerstrasse 37, Olten.

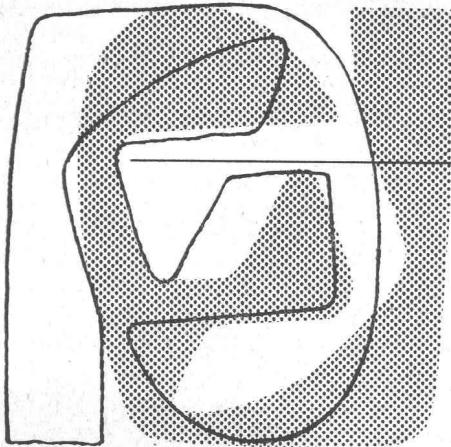
feuerfeste produkte

BAU- & INDUSTRIE-KERAMIK A.-G. LAUSEN

vormals: A.-G. VERBLENDSTEINFABRIK LAUSEN

klinker

steinzeug



Asbestzement **Eternit**

## ist leicht formbar

Ein Inserat der ETERNIT AG Niederurnen

**Eternit**-Asbestzement-Platten sind nach ihrer Herstellung noch für etwa 2 Stunden formbar. Die Gestalt, die dem Werkstoff gegeben wird, besteht danach für alle Zeit. In der **Eternit**-Formerei entstehen **Eternit**-Ventilationskanäle, die vielen Anschlußstücke, Spezial-Formen insbesondere für die Elektroindustrie und nicht zuletzt die **Eternit**-Behälter für Blumen und Pflanzen, die der Marke **Eternit** weite Verbreitung brachten.

Asbestzement **Eternit** – ein moderner Baustoff mit verblüffenden Eigenschaften!

Ingenieurbüro S.I.A. im Kanton St. Gallen (Land) sucht auf 1. März 1959 od. evtl. später

## Tiefbautechniker und Tiefbauzeichner

für Projekt und Bauleitung (Eisenbeton, Wasserversorgung, Abwasserreinigung, Strassenbau usw.).

Offerten unter Chiffre ZJ 5071 an die Mosse Annoncen AG., Zürich 23.

### Gesucht

## Architekt oder Bautechniker

mit Erfahrung in Bauführung, für interessante Neu- und Umbauten. Eintritt nach Uebereinkunft, spätestens am 1. April. Fünf-Tage-Woche.

**A. ROTH**, Prof. ETH, Arch. BSA/S. I. A., Zürich.

### Gemeinde Arosa (Bauamt)

Wir suchen auf unser Bauamt für die Planbearbeitung bei der Projektierung von Strassen, Wasser- und Kanalisationssanlagen und für die Nachführung des Leitungskatasters

## 1 Tiefbauzeichner

Vielseitige Tätigkeit, Sparversicherung bzw. Pensionskasse vorhanden.

Bewerber mit einwandfreiem Charakter, guter Berufsausbildung und Kenntnissen der vorkommenden Feldarbeit werden eingeladen, sich mit Angaben der Personalien, des frühesten Eintrittstermines und der Gehaltsansprüche bei der Gemeindeverwaltung Arosa bis 15. März 1959 zu melden.

### Einwohnergemeinde Köniz

#### Stellenausschreibung

Auf dem Hochbauamt Köniz ist die Stelle des

## Tiefbau- oder Vermessungszeichners für die Ortsplanung

zu besetzen.

**Erfordernisse:** Abgeschlossene Lehre als Tiefbau- oder Vermessungszeichner, wenn möglich mit etwas Praxis im allgemeinen Tiefbau, Strassenbau oder im Planungswesen. — Guter Zeichner.

**Arbeitsgebiet:** Zeichnerische Arbeiten der Orts- und Verkehrsplanung.

Stellenantritt nach Uebereinkunft.

Handgeschriebene Anmeldungen mit Angaben über Ausbildung, bisherige Tätigkeit, Alter, Zivilstand, militärische Einteilung, Gesundheitszustand und Gehaltsforderungen sind bis zum 18. März 1959 mit Photo und Zeugnisabschriften zu richten an Herrn Gemeindepräsident Antener, Köniz (Bern).

Köniz, den 20. Februar 1959

Der Gemeinderat

## Dipl. Bautechniker

30, Hochbau, mit mehrjähriger Tätigkeit auf Staumauer-Baustelle, sucht Stelle als Bauführer. Hochgebirgs-Baustelle bevorzugt. Eintritt 1. April, evtl. 15. März. Offerten unter Chiffre ZG 5078 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## Gesucht Eisenbetonzeichner

Ingenieurbureau Thurnherr & Moggi, Romanshorn.

## Einwohnergemeinde Zug

### Stellenausschreibung

Beim Stadtbauamt Zug ist zur Ergänzung des Personalbestandes die Stelle eines

## Hochbautechnikers

zu besetzen.

**Funktionen:** Baukontrollen, allgemeine Büroarbeiten eines Bauamtes, Besorgung des Gebäudeunterhaltes.

**Anforderungen:** Fachstudium oder gleichwertige Ausbildung im Tiefbau erwünscht.

**Bewerbungen:** Handschriftliche Bewerbungen mit genauen Personalien, Angaben über Ausbildung, bisherige Tätigkeit, Gehaltsforderungen und den frühesten Eintrittstermin sind unter Beilage von Photos und Zeugnisabschriften bis zum 15. April 1959 dem Baupräsidium der Stadt Zug einzureichen.

Persönliche Vorstellung nur auf besondere Einladung hin.

Zug, den 20. Februar 1959.

Einwohnergemeinde Zug.

Gesucht für Bauamt Kloten erfahrener, selbstständiger

## Vermessungstechniker

für Neuanlage und Nachführung des Leitungskatasters, Abstecken und Vermessungen für Hoch- und Tiefbau, eventuell Ortsplanung.

Dauerstellung für ausgewiesenen Bewerber.

## Tiefbau- oder Vermessungszeichner

für Projektbearbeitung von Tiefbauten (Strassen, Kanalisationen, Wasserversorgung). Eventuell Aufstellen von Quartierplänen.

Es bietet sich Gelegenheit zur Einarbeitung in einen vielseitigen Aufgabenbereich.

Offerten an **Bauamt Kloten**, Techn. Büro H. Gujer, Kloten.

Die Baudirektion der Stadt Luzern sucht für ihr Hochbauamt

## jüngern Architekten

schweizerischer Nationalität mit abgeschlossener Hochschulbildung für Planungsarbeiten und städtebauliche Studien sowie Bearbeitung technischer und künstlerischer Aufgaben. Bewerber, die sich über praktische Tätigkeit ausweisen können, erhalten den Vorzug.

Die Anstellung ist vorerst zivilrechtlich, später kann die Wahl ins öffentlichrechtliche Dienstverhältnis mit Pensionsberechtigung erfolgen. Eintritt möglichst bald nach Uebereinkunft.

Handschriftliche Bewerbungen mit Lebenslauf, Angabe der Gehaltsansprüche, Bild und Zeugnisabschriften an die Baudirektion der Stadt Luzern.

Gesucht zuverlässigen und exakten

## Bautechniker oder Bauzeichner

zum baldigen Eintritt.

Offerten mit Angaben des Gehaltsanspruches sind zu richten an

**Karl Fülscher, Dipl. Arch. ETH/S.I.A., Amriswil TG**

Gesucht in Planungsbüro für Ladenbau in Zürich

## ZEICHNER

Interessante und abwechslungsreiche Beschäftigung. — Offerten unter Chiffre OFA 32204 Zf an Orell Füssli-Annoncen, Zürich 22.

Gesucht im Oberwallis

## Bauzeichner-Bauführer

eventuell Bauzeichner, der sich in Bauführungen weiter ausbilden möchte. Geboten werden abwechslungsreiches Arbeitsgebiet und angenehme Arbeitsbedingungen. Keine Dauerstelle.

Schriftliche Offerten und Referenzen erbeten unter Chiffre ZS 5202 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

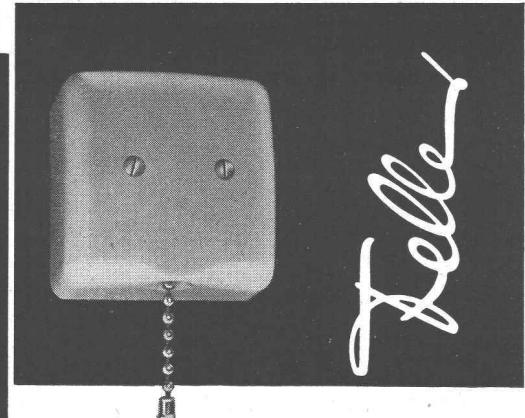
**FRICK-GLASS A.G.**  
ZÜRICH-ALTSTETTEN

Tel. (051) 52511

Asphalt-Isolierungen  
Flachdach-Beläge  
Kork-Isolierungen  
In zuverlässiger Ausführung

**Universal-Zugschalter**

für Wand- oder  
Deckenmontage  
(Zugbetätigung nach  
allen Richtungen).  
Geräuscharm, nach dem  
bewährten  
Silberkontakt-System.  
Pat. ang.



**Stellenausschreibung**

Auf dem kantonalen Vermessungsamt ist die neugeschaffene Stelle eines

**Hochbau-Technikers**

zu besetzen.

Erfordernisse: Diplom als Hochbautechniker, Gewandtheit im schriftlichen Verkehr, Eignung zur selbständigen Erledigung der zugewiesenen Arbeiten, gute Umgangsformen. Der Amtsinhaber hat die Gesuche um Subventionierung von Siedlungsbauten und Sanierung von Wohn- und Oekonomiegebäuden, Stallsanierungen und Dienstbotenwohnungen usw. zu begutachten und die Gesuchsteller zu beraten. Er hat die Erstellung der subventionierten Bauten zu beaufsichtigen, die erstellten Gebäulichkeiten und Anlagen zu kontrollieren. Es ist erwünscht, dass er sich im landwirtschaftlichen Bauwesen auskennt.

Besoldung gemäss Besoldungsgesetz. Eintritt baldmöglichst. Anmeldung mit Lebenslauf, Zeugnissen, Photo und Referenzen sind bis 21. März 1959 bei der unterzeichneten Amtsstelle einzureichen.

Liestal, den 24. Februar 1959

**Direktion des Innern des Kantons Basel - Landschaft**

Architektur-Büro in Zürich sucht jungen versierten

**Bauzeichner oder Bautechniker**

per 1. März evtl. 1. April. Bei Konvenienz längere Beschäftigungsmöglichkeit, bei interessanter Arbeit. (5-Tage-Woche.)

Anmeldung an **Neumaier & Zweiacker**, Stampfenbachstrasse 73, Zürich 6, Telefon 28 49 53.

Wir suchen selbständigen, begabten

**Bautechniker-Bauzeichner**

für Mitarbeit an interessanten Bauaufgaben. 5-Tage-Woche. Eintritt 1. April evtl. 1. Mai.

Offerten an **Groeflin & Muralda**, Architekten, Basel, Nadelberg 23, Telefon 24 78 84.

**Bauamt I**

Beim **Strasseninspektorat** ist infolge Pensionierung des bisherigen Inhabers die Stelle eines

**Technischen Beamten**

per 1. Juli 1959 neu zu besetzen.

**Aufgabenkreis:** Mitwirkung bei Organisation und Leitung des Unterhalts- und Reinigungsdienstes für die öffentlichen Straßen und Kanalisationen sowie für die privaten Nebendolen, die Industriegeleise und die öffentlichen Gewässer; Aufsicht über die Schneeräumungsarbeiten; Kontrolle der Privatstrassen.

**Anforderungen:** Diplom als Tiefbautechniker, mehrjährige Praxis an verantwortungsvoller Stelle im Tiefbau, besondere Kenntnisse im Strassen- und Belagsbau, Organisations-talent, Fähigkeit zur Leitung von Bauarbeiten, Eignung zur Führung von Personal, Gewandtheit im schriftlichen Ausdruck und im Verkehr mit Publikum und Behörden.

**Besoldung:** Im Rahmen der städtischen Besoldungsverordnung. Pensionskasse.

**Anmeldung:** Handschriftliche Bewerbungen mit vollständigen Personalien, Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Photo sind unter Angabe der Gehaltsansprüche mit dem Vermerk «Technische Beamtenstelle beim Strasseninspektorat» bis 31. März 1959 an den Vorstand des Bauamtes I, Postfach Zürich 23, zu richten. Persönliche Vorstellung nur auf Einladung hin.

Zürich, den 28. Februar 1959

**Der Vorstand des Bauamtes I**

Chemische Fabrik auf dem Platz Basel sucht

**einige Vertreter oder  
Vertriebsorganisationen**

welche bereits bei Architekten, Zimmereien, Baugeschäften und der holzverarbeitenden Industrie gut eingeführt sind, diese Kund-schaft regelmässig besuchen und zusätzlich weitere Produkte auf Kommissionsbasis mitführen möchten.

Weitere Auskünfte erteilt **Chiffre 5204, Mosse-Annoncen, Basel 1.**

Ich suche für meine Liegenschaften-Abteilung einen

# Architekten Bautechniker

## Aufgabenkreis:

Abklärung der Ueberbauungsmöglichkeiten für Grundstücke in verschiedenen Kantonen; im Zusammenhang damit  
Verhandlungen mit Behörden und Amtsstellen  
Ausarbeitung und Berechnung von Ausnützungsprojekten.  
Jüngstem, initiativem Fachmann mit guten Umgangsformen, rascher Auffassung und Befähigung für speditives Arbeiten bietet sich sehr abwechslungsreiches Tätigkeitsfeld.

**STEINER**

Gleichzeitig suche ich einen Fachmann mit langjähriger Bauführer-Praxis als

# Chef der Bauabteilung

## Aufgabenkreis:

Mitarbeit bei der Projektierung von Neubauten (Wohn- und Geschäftshäuser, Industriebauten)

Selbständige Vergebung der Aufträge an die Unternehmer  
Leitung der technischen, praktischen und terminlichen Ausführung der Neubauten

Ueberwachung der Abrechnungen und der Auszahlungen an die Handwerker und Lieferanten.

Aufgeschlossener, aktiver Persönlichkeit, die befähigt ist, einem Mitarbeiterstab (Bauführern) mit Autorität und Takt vorzustehen, verschiedene Baustellen mit umfassenden Fachkenntnissen und Weitblick zu organisieren und zu überwachen, in jeder Lage bestimmt, aber korrekt aufzutreten, ist sehr selbständige, verantwortungsvolle Dauerstelle mit entsprechender Salarierung geboten.

Fremdsprachenkenntnisse (Französisch und Italienisch) erwünscht, aber nicht Bedingung.

Eintritt nach Vereinbarung.

Bewerbungen mit Lebenslauf, Schriftprobe, Zeugnisabschriften und Bild sind erbeten an

**STEINER**

Karl Steiner Abteilung Liegenschaften  
Zürich 50 Hagenholzstrasse 60

Zweck- und ideelorientierte Forschungs- und Beratungsstelle mit regem und periodischem Kontakt zur gesamten Industrie und zu gewerblichen Betrieben sucht als weiteren

# MITARBEITER BAUING./BAUTECHNIKER

Seine Aufgabe umfasst die spezialfachliche Beratung von Industrie-Bauherren und -Architekten, die Ueberprüfung von Bauprojekten, die Durchführung von Betriebsrevisionen und die Auswertung von Erfahrungen und Versuchsergebnissen.

Einarbeitung ist möglich, doch stellt die Aufgabe hohe Anforderungen an initiatives, selbständiges und zielbewusstes Arbeiten, an internes Zusammenarbeiten und an die Umgänglichkeit mit leitenden Persönlichkeiten. Muttersprache: Deutsch oder Französisch. Es handelt sich um eine Dauerstelle mit Personalversicherung.

Interessenten für diese gut honorierte Tätigkeit sind eingeladen, sich nach vorheriger telefonischer Anmeldung persönlich und diskret näher zu orientieren oder richten ihre Bewerbung an den Beauftragten

**Dipl. Psych. P. J. Müller**  
**PSYCHOLOGISCHES INSTITUT ZÜRICH**  
Dufourstrasse 31 Tel. (051) 24 60 80

## Gemeinde Küschnacht

# Ideen-Wettbewerb

zur Erlangung von Plänen für die Ueberbauung der «Aeussern Allmend».

Im Ideenwettbewerb zur Erlangung von Plänen für die Ueberbauung der «Aeussern Allmend», an dem sich zwölf Architekten beteiligten, fällt das Preisgericht, bestehend aus den Herren

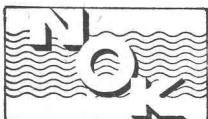
Gemeindepräsident E. Guggenbühl (Vorsitzender),  
Gemeinderat R. Strässle,  
Gemeinderat E. Zollinger,  
Architekt S. I. A./BSA A. Wasserfallen, Stadtbau-  
meister Zürich,  
Architekt S. I. A./BSA H. Escher, Zürich,  
Architekt S. I. A./BSA H. Marti, Zürich,  
Architekt S. I. A./BSA C. Paillard, Zürich,  
Präs. der GBK J. Wagner, Küschnacht (Ersatzmann),  
Gemeindeingenieur R. Witzig, Küschnacht (Ersatzmann)  
folgenden Entscheid:

1. Preis Fr. 5500.— C. Guhl
2. Preis Fr. 4500.— W. Niehus,
3. Preis Fr. 2000.— K. Pfister.

Die Ausstellung findet vom Samstag, den 28. 2. 1959 bis und mit Sonntag, den 8. 3. 1959 im Hotel «Sonne», Küschnacht (grosser Saal) statt; sie ist geöffnet an

Werktagen von 11.00 bis 20.00 Uhr und an den Sonntagen von 10.00 bis 12.00 Uhr und 14.00 bis 18.00 Uhr.

**Das Preisgericht.**



Für die örtliche Bauleitung der Kraftwerke Linth-Limmern im Kanton Glarus suchen wir

## 1 Bauingenieur

als Leiter unserer Betonprüfstelle,

## Bauingenieure und Bautechniker

zum Teil mit Praxis bei Bauleitungen von Kraftwerken,  
als Losbauleiter für die Erweiterung der Zentrale Fätschbach, Wasserfassungen, Stollenbauten, Ausgleichsbecken,  
und als Assistenten des örtlichen Bauleiters und der Losbauleiter.

## 1 Vermessungstechniker

für Absteckungsarbeiten und Geländeaufnahmen.

Bewerbungen und Angaben über die bisherige berufliche Tätigkeit, des frühesten Eintrittstermines und der Gehaltsansprüche sind zu richten an

**Nordostschweizerische Kraftwerke AG., Baden AG.**

Wir suchen in unser Architekturbureau

## Bautechniker evtl. auch Bauzeichner

versiert in Kostenvoranschlägen, zu baldigem Eintritt.

**Sträuli u. Rüeger, dipl. Architekten, Winterthur, Museumstrasse 74.**

Architekt — Dipl. Tech. sucht

## TEILHABER

auf Ende Jahr zwecks Aufbau eines gemeinsamen Büros in Zürich oder Umgebung. Eigene Aufträge sind vorhanden. Evtl. auch Anstellung mit Gewinnanteil möglich.

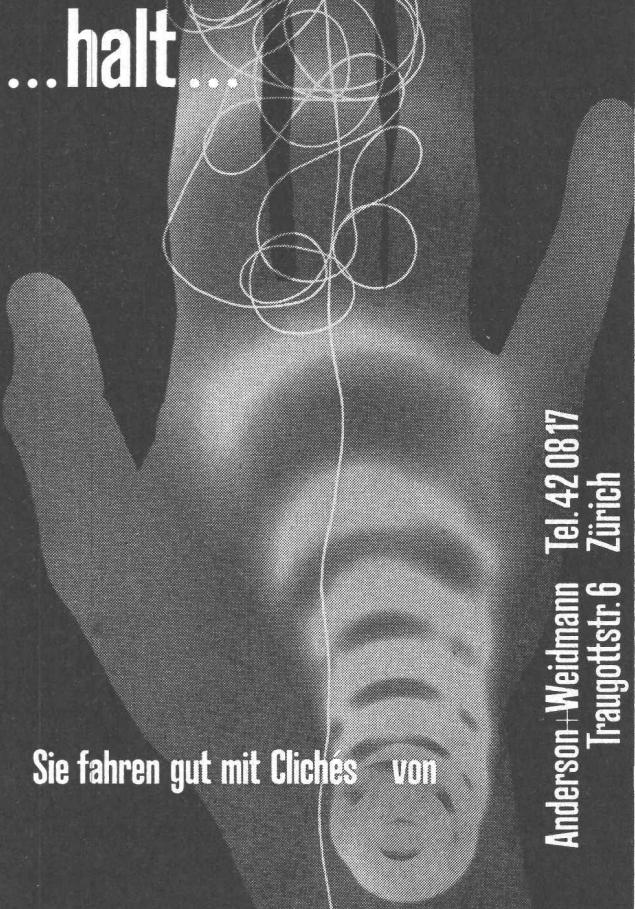
Ausführliche Angaben bitte unter Chiffre ZH 5236 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

gesucht an selbständiges arbeiten gewohnter

## architekt evtl. bautechniker

zur mitarbeit an diversen interessanten projekten + wettbewerben. guter darsteller + neuzeitliche bauauffassung. 5-tage-woche, bei eignung dauerstelle.

theo hotz + max kollrunner, architekten, rigistrasse 6, zürich 6, tel. 28 13 13.



**Anderson+Weidmann**  
Traugottstr 6  
Zürich

**Pfiffner plant**  
Ihre  
Heizung und  
Lüftung  
zweckmässig

**Pfiffner**



Zürich Zug



Eigene  
technische Büros,  
Schlosserei  
und Spenglerei

## Privatschule Dr. Feusi, Bern

Aarbergerhof, Telephon (031) 2 20 46  
Aarbergergasse 40, Telephon (031) 2 44 56

Die Schule umfasst folgende Abteilungen:

**Maturitätsschule:** Maturität, ETH, Städt. Gymnasium, Internate

**Technikumsvorbereitungskurs:** Tages- und Abendschule

**Sekundarschule:** mit Vorbereitung auf Seminar oder Quartal

Beginn des Semesters 2. April 1959

**Kleine bewegliche Klassen**

**Prozentual hohe Erfolgsziffern**

**Bitte Prospekte und Referenzen verlangen**

Gesucht versierter

## Bauführer

für die selbständige Bearbeitung einer grossen Schulanlage.

Es kommen nur Bewerber in Frage, die sich über die Leitung von grossen Baustellen gründlich ausweisen können.

Offerten mit Zeugnisabschriften, Referenzen, sowie Gehaltsansprüchen sind erbeten an

**Erik Lanter, Arch. S.I.A., Bleicherweg 18,  
Zürich.**

Gesucht selbständig arbeitender

## Architekt

mit moderner Auffassung, Büro- und Bauplatzerfahrung, zur Ablösung eines im Militärdienst abwesenden Berufskollegen, für ca. drei bis vier Monate, auf Ende März/anfangs April, auf Architekturbüro in Zürich. 5-Tage-Woche. — Offerten unter Chiffre ZP 5256 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Junger Schreiner mit Bauzeichenkenntnissen (ATZ) sucht Stelle (evtl. halbtags) als

## BAUZEICHNER

in Architekturbüro der Stadt Zürich. Eintritt 1. Mai. Offerten unter Chiffre ZP 5196 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.



**ED. AERNI-LEUCH BERN**

Für unser Baubüro suchen wir

## Bautechniker und Bauzeichner

Arbeitsgebiete: Bauführung in Hoch- und Tiefbau bei werkeigenen Bauten, Abnahme der Bauarbeiten, Anordnen und Überwachen der mit dem Unterhalt der Fabrikgebäude verbundenen Arbeiten, Bearbeitung der laufenden Bauprojekte.

Herren, die über die notwendige Ausbildung und Berufserfahrung verfügen, um die beschriebenen Arbeiten selbständig und sachgemäß durchzuführen, und die sich für eine Dauerstelle interessieren, wollen ihre handgeschriebene Offerte unter Beilage einer Photo und mit Angabe der Gehaltsansprüche einsenden an das Personalsekretariat der

**ESCHER WYSS AG.**  
AKTIENGESELLSCHAFT ZÜRICH

Zur Mitarbeit an interessanten Bauaufgaben gesucht

## Bautechniker

oder gut qualifizierter

## Bauzeichner

für Planbearbeitung und evtl. Bauführung. Bewerber, welche angenehme Arbeitsbedingungen in kleinerem Büro (Kt. Aargau) mit 5-Tage-Woche schätzen, bitte ich um Offerte mit Angaben über bisherige Tätigkeit sowie Lohnansprüchen unter Chiffre 20631 an Publicitas, Olten.

Gesucht

## Hochbauzeichner

auf Architekturbüro, mit Erfahrung in der Erstellung von Werkplänen und evtl. Bauführung. 5-Tage-Woche. Eintritt so bald als möglich. Anmeldungen mit Zeugnissen, Zeichnungen und Gehaltsansprüchen an Schucan + Ziegler, dipl. Arch., S. I. A./BSA, Rämistrasse 27, Zürich 1, Telefon 32 37 59.

## Bauingenieur ETH

übernimmt Projektierungen, Bauführungen, Absteckungen und Abrechnungen im neuzeitlichen Strassenbau sowie weitere Ingenieurarbeiten. Offerten unter Chiffre ZJ 5222 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

**MAGIRUS**  
—  
**DEUTZ**

**Nutzfahrzeuge  
bieten Vorteile,  
die andere nicht haben.**

Verlangen  
Sie  
Prospekte  
beim  
Importeur  
Hämmerli AG.  
Lenzburg

# PORA

ISOLIERBETON

Bausellengüsse 400—1200 kg/m<sup>3</sup> als

## FLACHDACHISOLIERUNG

hochisolierend und leicht, da gleichzeitig Gefälles-  
beton.

Auch armiert, selbsttragend.



## PORA AG

Mühlehorn  
058 / 4 34 36

Reichenburg  
055 / 3 92 22

Flachdach zweischichtig, begehbar

### ELEKTRIZITÄTSWERK BASEL

Zur Ergänzung unseres Personalbestandes  
suchen wir einen

## Tiefbauzeichner

für unsere Abteilung Hoch- und Tiefbau.

Bewerber, die Freude an einer lebhaften und  
interessanten Tätigkeit haben, bitten wir, ihre  
Anmeldung mit den üblichen Unterlagen zu  
richten an das

Elektrizitätswerk Basel.

**Gesucht** in Bauingenieurbüro auf dem Platz  
Biel an selbständiges Arbeiten gewöhnter

## Bauingenieur Tiefbautechniker Tiefbauzeichner

für die Bearbeitung von Aufgaben des Hoch-  
und Tiefbaues, speziell für Eisenbeton- und  
Spannbetonbauten. Angenehme Arbeitsbedin-  
gungen, 5-Tage-Woche.

Angebote mit Bildungsgang, Zeugnissen, Ein-  
trittsdatum und Gehaltsansprüchen erbeten  
unter Chiffre ZF 5299 an Mosse-Annoncen  
AG., Zürich 23.

## CFF

La Direction du 1er arrondissement des CFF  
cherche pour la section des télécommunications et  
basse tension, à Lausanne

## 1 Chef de Section Ile cl.

**Conditions d'admission:** études universitaires com-  
plètes d'ingénieur-électricien (courant faible), éven-  
tuellement technicien diplômé. Pratique dans la  
construction et l'exploitation d'installations.

**Traitements:** 4e classe de traitement, minimum  
Fr. 17 900.—, maximum Fr. 22 800.—.

**Langues:** français et allemand.

**Délai d'inscription:** 31 mars 1959.

S'adresser par lettre autographe et curriculum  
vitae à la Direction du 1er arrondissement des CFF,  
à Lausanne.

**Entrée en fonctions:** à convenir.

Tüchtiger, selbständiger

## Bauzeichner

findet bei Eignung ausbaufähige, gutbezahlte  
Stellung in Zürcher Baugeschäft mit eigenem  
Architekturbüro. Offerten mit Photo und Ge-  
haltsanspruch sind erbeten unter Chiffre  
ZH 3955 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Von grösserer Bauunternehmung auf dem Platz  
Zürich wird zu baldigem Eintritt tüchtiger

## Bautechniker

firm in Ausmass und Abrechnung gesucht. Offer-  
ten mit Gehaltsansprüchen und Photo sind erbeten  
unter Chiffre ZA 3955 an Mosse-Annoncen AG.,  
Zürich 23.

## Beschädigung von Telephonkabeln bei Grabarbeiten

Wir laden hiermit alle Leiter von Bauunternehmungen, d. h. Ingenieure, Architekten, Bauführer usw. ein, sich vor Beginn der Grabarbeiten auf öffentlichem oder privatem Grund ausnahmslos über das Vorhandensein von Telephonkabeln beim Baudienst der Telephondirektion zu erkundigen. Die Auskünfte sind kostenlos und können nötigenfalls direkt auf dem Bauplatz erteilt werden.

Die PTT-Verwaltung sieht sich veranlasst, bei fahrlässiger Beschädigung von Kabeln, nach Art. 228 und 239 des Strafgesetzbuches Anzeige zu erstatten.

Wir hoffen, dass die interessierten Bauorgane unserem Aufruf Verständnis entgegenbringen, womit sie beitragen, einen betriebssicheren Telephondienst zu gewährleisten.

DIE GENERALDIREKTION PTT

Gesucht versierter, speditiver

## Bauzeichner oder Bautechniker

für interessante Bauaufgaben. 5-Tage-Woche. Angenehme Arbeitsverhältnisse.

K. NAEFF, Dipl. Arch. S. I. A., Zürichbergstrasse 7, Zürich 7, Tel. 34 64 69.

Gesucht per 1. April oder nach Uebereinkunft in Architekturbüro S. I. A. der Stadt Bern erfahrener

## Hochbautechniker oder Bauzeichner

für selbständige Bearbeitung interessanter Bauaufgaben, 5-Tage-Woche.

Offerten unter Chiffre J 4264 Y an Publicitas Bern.

## Bautechniker

gesucht in Architektur-Büro BSA in Aarau auf Ende April 1959. Offerten unter Chiffre ZR 5204 an Mosse-Annونces AG., Zürich 23.

## Dipl. Architekt ETH

mit langjähriger Praxis, versiert auf allen Gebieten des Hochbaus, von Entwurf bis zur Abrechnung, wünscht sich zu verändern. — Offerten unter Chiffre ZE 377 an Mosse-Annونces AG., Zürich 23.

## Projektleiter von Dammarbeiten

Als Projektleiter bei der Ausführung einer grösseren Dammanlage in einem überseischen Lande suchen wir einen Senioringenieur, Alter 35—40 Jahre, und einen Junioringenieur, Alter ungefähr 30 Jahre, die Kenntnis von Grossbetrieb von Steinbruch, Komprimierung von Steinfüllung usw. haben.

Gute Gehalts- und Wohnungsverhältnisse.  
Dauer der Arbeit etwa 3 Jahre.

Sprachkenntnisse von Deutsch, Englisch oder Französisch sind gewünscht.

Schriftliches Ersuchen an Bewerbungsbüro.

**KAMPSAX**  
**KAMPMANN, KIERULFF & SAXILD A/S,**  
**Dagmarhus, Kopenhagen V. C. 7247.**

Der Kath. Primarschulrat Rapperswil schreibt für die Ausführung des Primarschulhauses in der Burgerau die Stelle eines örtlichen

## BAUFÜHRERS

aus. Bewerber sollen sich über Erfahrung in der selbständigen Bauführung und Abrechnung grösserer Bauten ausweisen können. Die Pflichten sind in Art. 16 h des Formulares 102 des S. I. A. umschrieben. Stellenantritt ca. 1. Mai 1959.

Interessenten sind gebeten, ihre handschriftlichen Offerten bis zum 15. März 1959 zu richten an den Präsidenten des kath. Primarschulrates, HH. Stadtpfarrer Bernhard Stolz, Herrenberg, Rapperswil.

Gesucht auf Ingenieurbüro in Zürich 2

## Stahlbetontechniker oder -zeichner

für interessante Arbeiten des Hoch-, Tief- und Spannbetonbaus. Bei Eignung guter Lohn. 5-Tage-Woche. Offerten unter Chiffre ZV 5288 an Mosse-Annونces AG., Zürich 23.

Important bureau ing.-conseil cherche

## INGENIEUR DE CHANTIER

expérimenté pour contrôle grands travaux aménagement hydro-électrique en Orient. Compétence demandée dans organisation grands chantiers, plus spécialement dans coordination et contrôle montages équipements mécaniques et électriques grande centrale. Connaissance anglais nécessaire. Entrée en fonction très prochaine. — Adresser offre avec curriculum vitae et prétentions sous chiffré ZE 5295 à Mosse-Annونces S. A., Zurich 23.

Gesucht

## 1 Eisenbetonzeichner / 1 Tiefbauzeichner

### 1 Bauzeichner künstl. befähigter Darsteller.

Offerten mit Lohnansprüchen, Zeugnissen und Referenzen mit Angabe des Eintrittsdatums an Béda Hefti, Dipl. Ing., Bd. de Pérrolles 32, Fribourg.

WILLYS



9



## Hochbautechniker

mit Diplomabschluss am Technikum Winterthur Frühjahr 1959, 25 Jahre alt, mit Kenntnissen im Apparate- und Maschinenbau sowie Kühl- und Gefrieranlagen, sucht auf 15. April oder nach Uebereinkunft in Architekturbüro in Zürich interessantes Arbeitsgebiet.

Angebote sind erbeten unter Chiffre ZP 379 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

## TIEFBAUTECHNIKER

mit langjähriger Praxis sucht sich zu verändern.

Arbeitsgebiete: Projektierung von Strassen und Abwasseranlagen, Geländeaufnahmen, Absteckung von Klothoden, Aufstellung von Kostenvoranschlägen und Submissionen, Bauleitung in Strassen- und Stollenbau, sowie Eisenbeton (auch Angebote für das Ausland werden angenommen). Besitzt eigenen Wagen. Sprachen: perfekt französisch, englisch, italienisch und spanisch. Offerten erbeten unter Chiffre P 3184 an Publicitas, Bern.

Gesucht tüchtiger

## Statiker

## Eisenbetonzeichner

für interessante Arbeiten des Industrie-, Tief- und Hochbaues. 5-Tage-Woche. Bei entsprechender Leistung guter Lohn. Ingenieurbureau Dr. G. KRUCK, Fortunagasse, Zürich 1.

Gesucht in bekanntes Architekturbüro BSA/S. I. A. in Zürich gut ausgewiesener, selbständiger

## Bautechniker-Bauzeichner

zur Bearbeitung öffentlicher Bauvorhaben. — Offerten mit Lebenslauf, Zeugnisschriften, Photo und Angabe des Gehaltsanspruches unter Chiffre ZA 386 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

## Bauzeichner-Bautechniker

25jährig, sucht sich neuen interessanten Wirkungskreis in der Nähe von Zürich oder Baden. Offerten sind zu richten unter Chiffre ZL 5220 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

Aufgeweckter 16jähriger Jüngling, talentierter Zeichner, Schulbildung Progymnasium Bern,

## sucht Lehrstelle

als Tiefbau-, Vermessungs- oder Eisenbetonzeichner. Eintritt baldmöglichst, Bern oder Umgebung. — Anfragen erbeten an Tel. (031) 61 29 11.

## Ingenieur ETH

mit 12jähriger Praxis im Strassenbau (Projekt, Absteckung, Bauleitung und Abrechnung) sucht neuen Wirkungskreis. Offerten unter Chiffre ZV 335 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

## Junger Hochbauzeichner

sucht Stelle in modernem Architekturbüro in Basel oder Olten. Offerten unter Chiffre 2037 an Mosse-Annونcen AG., Basel 1.

## Junger dipl. Architekt ETH

sucht Stelle in gutem Architekturbüro in Zürich oder Umgebung. Eintritt nach Uebereinkunft. Offerten unter Chiffre ZJ 5307 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

## Hochbauingenieur

29 J., in Ingenieurbüro besch., in ungek. Stellung, sucht anderen Wirkungskreis. Angebote erbeten unter Chiffre ZM 5219 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

Junger, zuverlässiger

## Bagger-Bulldozerführer

mit mehrjähriger Erfahrung, sucht Stelle in grösserem Bauunternehmen. — Offerten unter Chiffre ZK 5221 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

## Wer projektiert für Syrien?

Bauingenieur, der viele Jahre beruflich in Syrien tätig war und über gute Kenntnisse der dortigen Verhältnisse sowie über Beziehungen zu Bau- und Verwaltungskreisen verfügt, sucht Kontakt mit Ingenieur- oder Architektengemeinschaft zwecks Beratung oder aktiver Mitarbeit. — Interessenten wollen sich melden unter Chiffre ZK 5186 an Mosse-Annونcen AG., Zürich

## DECAUVILLE à vendre:

300 m., écartement 500 mm., profil 60 à 70 mm., longueur des éléments 5 m., équipés avec traverses et éclisses. S'adresser à La Fonte Electrique S. A., Bex (Vd).

Zu kaufen gesucht transportable

**Prüf-Presse** für Beton-Würfel 20 und evtl. 30 cm, sowie andere

## Betonprüfgeräte

Angebote sind zu richten an Gebr. BRUN AG., Bauunternehmung, Luzern.

Zu verkaufen

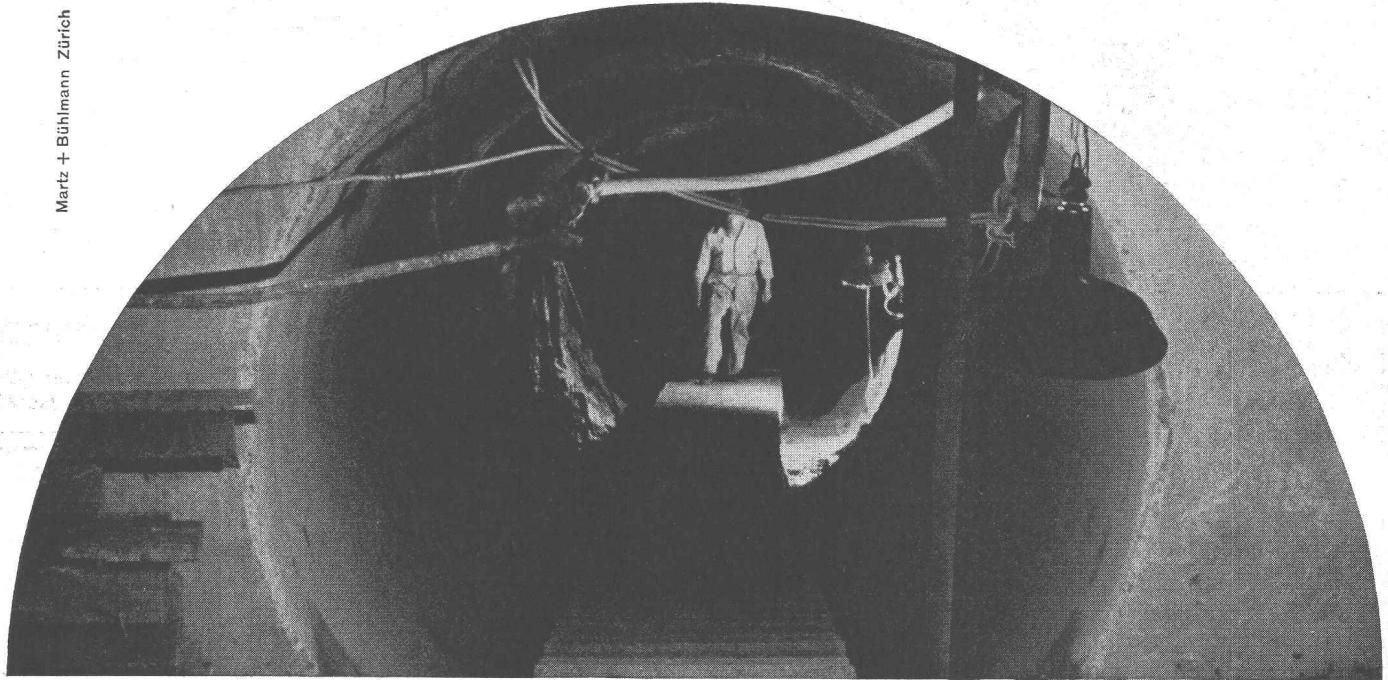
## Beton-Vibriernadel

mit Benzinmotor, neuwertig, 25 Betriebsstunden. Tel. (051) 95 52 71.

Zu verkaufen

## 1 Holzbaracke

8,15 x 18,15 m, in neuwertigem Zustand. Maschinenfabrik Schärer Erlenbach ZH



Überall, wo Beton von erhöhter chemischer Widerstands-  
fähigkeit gegen gipshaltige Wasser, Abwasser, Moorwasser etc.  
verlangt wird, empfiehlt die schweizerische Zementindustrie  
den von ihren Fabriken hervorgebrachten  
Zement mit erhöhter Sulfatbeständigkeit.

## **SULFACEM**

hergestellt durch die Portland-Cementwerk A.-G., Olten

## **SULFIX**

hergestellt durch die SCC, société des chaux et ciments de la Suisse romande, Werk Vouvry

## **Zemente mit erhöhter Sulfatbeständigkeit**